



**A9-0154/2023**

19.4.2023

## **MIETINTÖ**

ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston päätökseksi työttömiksi jääneitä työntekijöitä tukevan Euroopan globalisaatiorahaston varojen käyttöönotosta (hakemus EGF/2022/003 ES/Alu Ibérica, Espanja) (COM(2023)0129 – C9-0053/2023 – 2023/0068(BUD))

Budjettivaliokunta

Esittelijä: Eider Gardiazabal Rubial

## SISÄLTÖ

	<b>Sivu</b>
EUROOPAN PARLAMENTIN PÄÄTÖSLAUSELMAESITYS .....	3
LIITE: EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON PÄÄTÖS.....	7
PERUSTELUT .....	9
TYÖLLISYYDEN JA SOSIAALIASIOIDEN VALIOKUNNAN KIRJE.....	12
ALUEKEHITYSVALIOKUNNAN KIRJE .....	16
TIEDOT HYVÄKSYMISESTÄ ASIASTA VASTAAVASSA VALIOKUNNASSA .....	18
LOPULLINEN ÄÄNESTYS NIMENHUUTOÄÄNESTYKSENÄ ASIASTA VASTAAVASSA VALIOKUNNASSA .....	19

## EUROOPAN PARLAMENTIN PÄÄTÖSLAUSELMAESITYS

**ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston päätökseksi työttömiksi jääneitä työntekijöitä tukevan Euroopan globalisaatiorahaston varojen käyttöönnotosta (hakemus EGF/2022/003 ES/Alu Ibérica, Espanja)  
(COM(2023)0129 – C9-0053/2023 – 2023/0068(BUD))**

*Euroopan parlamentti, joka*

- ottaa huomioon komission ehdotuksen Euroopan parlamentille ja neuvostolle (COM(2023)0129 – C9-0053/2023),
  - ottaa huomioon Euroopan globalisaatiorahastosta (EGR) työttömiksi jääneille työntekijöille ja asetuksen (EU) N:o 1309/2013<sup>1</sup> kumoamisesta 28. huhtikuuta 2021 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2021/691 (EGR-asetus),
  - ottaa huomioon vuosia 2021–2027 koskevan monivuotisen rahoituskehityksen vahvistamisesta 17. joulukuuta 2020 annetun neuvoston asetuksen (EU, Euratom) N:o 2020/2093<sup>2</sup> ja erityisesti sen 8 artiklan,
  - ottaa huomioon talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta, talousarvioyhteistyöstä ja moitteettomasta varainhoidosta sekä uusista omista varoista, mukaan lukien etenemissuunnitelma uusien omien varojen käyttöönottamiseksi, 16. joulukuuta 2020 tehdyn Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission välisen toimielinten sopimuksen<sup>3</sup> ja erityisesti sen 9 kohdan,
  - ottaa huomioon 16. joulukuuta 2020 tehdyn toimielinten sopimuksen 9 kohdassa tarkoitetun trilogimenettelyn,
  - ottaa huomioon työllisyyden ja sosiaaliasioiden valiokunnan ja aluekehitysvaliokunnan kirjeet,
  - ottaa huomioon budjettivaliokunnan mietinnön (A9-0154/2023),
- A. ottaa huomioon, että unioni on ottanut käyttöön lainsäädäntö- ja budjettivälineitä voidakseen tarjota lisätukea työntekijöille, jotka kärsivät maailmankaupan huomattavien rakenteellisten muutosten tai maailmanlaajuisen talous- ja rahoituskriisin seurauksista, ja auttaakseen heitä palaamaan työmarkkinoille; toteaa, että apu annetaan taloudellisena tukena työntekijöille ja yrityksille, joiden palveluksessa he ovat työskennelleet;
- B. ottaa huomioon, että Espanja toimitti hakemuksen EGF/2022/003 ES/Alu Ibérica rahoitustuen saamiseksi Euroopan globalisaatiorahastosta (EGR) sen jälkeen, kun NACE Rev. 2:n kaksinumeroitasoon 24 (Metallien jalostus) luokitellulla toimialalla oli

<sup>1</sup> EUVL L 347, 20.12.2013, s. 855.

<sup>2</sup> EUVL L 433 I, 22.12.2020, s. 11.

<sup>3</sup> EUVL L 433 I, 22.12.2020, p. 28.

vähennetty 303 työntekijää<sup>4</sup> hakemuksen viiteajanjakson aikana 10. toukokuuta 2022 – 10. syyskuuta 2022;

- C. ottaa huomioon, että hakemus koskee 303:a työntekijää, jotka vähennettiin yrityksen Alu Ibérica LC S.L. (Alu Ibérica) palveluksesta Espanjan Galician alueella yrityksen konkurssin vuoksi;
- D. ottaa huomioon, että hakemus perustuu EGR-asetuksen 4 artiklan 2 kohdan a alakohdan mukaiseen toimintakriteeriin, jossa edellytetään, että vähintään 200 työntekijää vähennetään jäsenvaltiossa sijaitsevasta yrityksestä neljän kuukauden viiteajanjaksona, mukaan luettuina työntekijät, jotka vähennetään yrityksen toimittajien tai jatkojalostajien palveluksesta, ja/tai itsenäiset ammatinharjoittajat, joiden työskentely on loppunut;
- E. ottaa huomioon, että covid-19-pandemia ja Venäjän hyökkäyssota Ukrainaa vastaan ovat heikentäneet taloudellista kilpailukykyä koko unionissa, myös Espanjassa; ottaa huomioon, että Espanjan yritysten katteet ja kilpailukyky ovat heikentyneet inflaation ja erityisesti raaka-aineiden ja energian hintojen nousun vuoksi;
- F. ottaa huomioon, että työntekijävähennykset johtuvat Alu Ibérican purkamisesta ja A Coruñan kauppatorjuntasuojien nro 22. helmikuuta 2022 ilmoittaman likvidaatiomenettelyn aloittamisesta sen jälkeen, kun yritys hakeutui vapaaehtoiseen konkurssiin joulukuussa 2021; ottaa huomioon, että energian ja raaka-aineiden hintojen nousu ja alumiinin maailmanmarkkinahintojen laskupaineet, jotka johtuvat Kiinan tuotannon ylikapasiteetista, vaikuttivat osaltaan Alu Ibérican konkurssiin;
- G. ottaa huomioon, että Galician aluehallitus otti asetuksen (EU) 2021/691 7 artiklan 4 kohdan mukaisesti työmarkkinaosapuolet mukaan EGR-hakemuksen valmisteluun ja laati yksilöllisten palvelujen koordinoitun paketin yhteistyössä niiden kanssa; ottaa huomioon, että myös työmarkkinaosapuolet osallistuvat palvelujen toteuttamiseen;
- H katsoo, että EGR:n rahoitustuet olisi suunnattava ensisijaisesti aktiivisiin työmarkkinapoliittisiin toimenpiteisiin ja yksilöllisiin palveluihin, joilla pyritään auttamaan edunsaajia palaamaan nopeasti ihmisarvoisiin ja kestäviin työpaikkoihin heidän alkuperäisellä alallaan tai sen ulkopuolella ja valmistellaan heitä samalla vihreämpään ja digitaalisempaan Euroopan talouteen;
- I. ottaa huomioon, että EGR ei saa ylittää 186 miljoonan euron vuotuista enimmäismäärää (vuoden 2018 hintoina), kuten vuosia 2021–2027 koskevan monivuotisen rahoituskehityksen vahvistamisesta 17. joulukuuta 2020 annetun neuvoston asetuksen (EU, Euratom) 2020/2093<sup>5</sup> 8 artiklassa säädetään;
- 1. on yhtä mieltä komission kanssa siitä, että EGR-asetuksen 4 artiklan 2 kohdan a alakohdassa säädetyt edellytykset täyttyvät ja että Espanja on oikeutettu saamaan kyseisen asetuksen mukaista rahoitustukea 1 275 000 euroa eli 85 prosenttia 1 500 000 euron kokonaiskustannuksista, joista yksilöllisten palvelujen osuus on

---

<sup>4</sup> EGR-asetuksen 3 artiklan mukaisessa merkityksessä.

<sup>5</sup> EUVL L 433 I, 22.12.2020, s. 11.

1 429 400 euroa ja valmistelu-, hallinnointi-, tiedotus- ja mainonta-, valvonta- ja raportointitoimien kulut 70 600 euroa;

2. toteaa, että Espanjan viranomaiset jättivät EGR-rahoitustukea koskevan hakemuksen 30. marraskuuta 2022 ja että Espanjan toimitettua hakemusta koskevia lisätietoja komissio sai sitä koskevan arvionsa valmiiksi 16. maaliskuuta 2023 ja ilmoitti asiasta parlamentille samana päivänä;
3. ottaa huomioon, että hakemus koskee 303:a Alu Ibérican vähentämää työntekijää;
4. korostaa, että Alu Ibérica kuului siihen 0,1 prosenttiin Galician yrityksistä, joilla oli yli 250 työntekijää; korostaa työntekijöiden vähentämisen merkittävää vaikutusta A Coruñan paikallisiin työmarkkinoihin ja talouteen, sillä kaupungin työttömyysaste on korkea (9,5 prosenttia vuoden 2022 kolmannella neljänneksellä) ja huomattavasti yli unionin keskiarvon; panee merkille Espanjan viranomaisten arvion, jonka mukaan Alu Ibérican selvitystila johtaa 312 työpaikan menetykseen liitännäispalveluja tarjoavissa yrityksissä, mikä merkitsisi yhteensä 615 työpaikan menetystä eli 8,2:ta prosenttia A Coruñan valmistusteollisuuden työpaikoista; huomauttaa, että päätös aiheutti laajoja mielenilmauksia A Coruñan kaupungissa; korostaa työpaikkojen ja toimeentulon menetystä Galiciassa;
5. katsoo, että työttömäksi jääneet työntekijät tarvitsevat lisätukea löytääkseen uuden työpaikan työmarkkinoilta, kun otetaan huomioon, että 35 prosenttia heistä on yli 45-vuotiaita ja heillä saattaa olla erityisiä uudelleentyöllistymishaasteita; toteaa, että tämä ikäryhmä muodostaa 60 prosenttia rekisteröidyistä työnhakijoista A Coruñassa ja että Alu Ibérica on konkurssinsa vuoksi vapautettu oikeudellisesta velvoitteesta tarjota uudelleentyöllistymistukea;
6. panee merkille, että Espanja aloitti yksilöllisten palvelujen tarjoamisen kohteena oleville edunsaajille 2. maaliskuuta 2023 ja että toimenpiteisiin liittyviin menoihin voidaan näin ollen myöntää EGR:n rahoitustukea kaudella, joka alkaa 2. maaliskuuta 2023 ja päättyy 24 kuukauden kuluttua rahoituspäätöksen voimaantulopäivästä;
7. toteaa, että yksilölliset palvelut, joita tarjotaan työntekijöille ja itsenäisille ammatinharjoittajille, koostuvat seuraavista toimista: tietopalvelut, intensiivinen työnhakuneuvonta, mukaan lukien työllistymisnäköymien määrittäminen muilla alueilla tai muissa jäsenvaltioissa, ammatillinen ohjaus ja työhön sijoittumisen tukeminen, koulutus (muun muassa horisontaaliset taidot, uudelleen kouluttautuminen, täydennyskoulutus ja työharjoittelut), uudelleen koulutus ja ammatillinen koulutus, yrityksen perustamista valmisteleva tuki, tuki yrityksen perustamiseen sekä kannustimet ja avustukset; mukaan lukien maksut sovittuihin uudelleentyöllistymistoimiin osallistumisesta sekä avustukset työmatka- ja hoitokuluihin;
8. muistuttaa, että Galician aluehallitus koordinoi palvelujen toteuttamista, ja kehottaa varmistamaan asianmukaisen avoimuuden toimien lopullisessa toteutuksessa yhteistyössä työmarkkinaosapuolten vuoropuheluun Galiciassa osallistuvien työmarkkinaosapuolten kanssa; toteaa, että digitaalinen ja vihreä siirtymä vaikuttaa myös työmarkkinoihin; pitää myönteisenä, että koulutustarjontaa suunniteltaessa asetettiin etusijalle taidot, joita tarvitaan digitaalisessa siirtymässä, robotisaatiassa ja vihreässä siirtymässä;

9. toteaa tässä yhteydessä jälleen, että unionilla olisi oltava tärkeä rooli tarjottaessa tarvittavia pätevyksiä Euroopan vihreän kehityksen ohjelman mukaista oikeudenmukaista muutosta varten; kannattaa painokkaasti sitä, että vuosien 2021–2027 monivuotisen rahoituskehityksen aikana EGR:n avulla osoitetaan edelleen solidaarisuutta asianomaisille henkilöille ilman syrjintää ja että samalla painopiste säilytetään rakenneuudistusten vaikutuksissa työntekijöihin; kehottaa maksimoimaan tulevissa hakemuksissa politiikan johdonmukaisuuden;
10. toteaa, että digitaalinen ja vihreä siirtymä vaikuttaa myös työmarkkinoihin; pitää myönteisenä, että koulutustarjontaa suunniteltaessa asetettiin etusijalle taidot, joita tarvitaan digitaalisessa siirtymässä, robotisaatiossa ja vihreässä siirtymässä;
11. toteaa, että Espanjalle on aiheutunut hallinnollisia menoja EGR:n täytäntöönpanosta 1. maaliskuuta 2023 lähtien ja että valmistelu-, hallinnointi-, tiedotus- ja mainonta-, valvonta- ja raportointitoimiin liittyviin menoihin voidaan näin ollen myöntää EGR:n rahoitustukea kaudella, joka alkaa 1. maaliskuuta 2023 ja päättyy 31 kuukauden kuluttua rahoituspäätöksen voimaantulopäivästä;
12. pitää myönteisenä, että Espanja on kuullut työmarkkinaosapuolia yksilöllisten palvelujen koordinoitun paketin laadinnassa;
13. korostaa Espanjan viranomaisten vahvistaneen, että tukikelpoisiin toimiin ei saada tukea muista unionin rahastoista tai rahoitusvälineistä ja että ehdotettuihin toimiin osallistumisessa ja niiden täytäntöönpanossa noudatetaan yhdenvertaisen kohtelun ja syrjimättömyyden periaatteita;
14. muistuttaa, että EGR:n tuki ei saa korvata toimenpiteitä, jotka kansallisen lainsäädännön tai työehtosopimusten mukaan kuuluvat yritysten vastuulle, eikä työttömiksi jääneiden mahdollisia avustuksia tai oikeuksia, jotta varmistetaan rahoitustuen täydentävyys kaikilta osin;
15. hyväksyy tämän päätöslauselman liitteenä olevan päätöksen;
16. kehottaa puhemiestä allekirjoittamaan päätöksen neuvoston puheenjohtajan kanssa ja huolehtimaan sen julkaisemisesta *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*;
17. kehottaa puhemiestä välittämään tämän päätöslauselman liitteineen neuvostolle ja komissiolle.

## LIITE: EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON PÄÄTÖS

### työttömiksi jääneitä työntekijöitä tukevan Euroopan globalisaatiorahaston varojen käyttöönotosta (hakemus EGF/2022/003 ES/Alu Ibérica, Espanja)

EUROOPAN PARLAMENTTI JA EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, jotka

ottavat huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottavat huomioon Euroopan globalisaatiorahastosta (EGR) työttömiksi jääneille työntekijöille ja asetuksen (EU) N:o 1309/2013 kumoamisesta 28. huhtikuuta 2021 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2021/691<sup>6</sup> ja erityisesti sen 15 artiklan 1 kohdan ensimmäisen alakohdan,

ottavat huomioon talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta, talousarvioyhteistyöstä ja moitteettomasta varainhoidosta sekä uusista omista varoista, mukaan lukien etenemissuunnitelma uusien omien varojen käyttöönottamiseksi, 16 päivänä joulukuuta 2020 tehdyn Euroopan parlamentin, Euroopan unionin neuvoston ja Euroopan komission välisen toimielinten sopimuksen<sup>7</sup> ja erityisesti sen 9 kohdan,

ottavat huomioon Euroopan komission ehdotuksen,

sekä katsovat seuraavaa:

- (1) Euroopan globalisaatiorahasto (EGR) työttömiksi jääneille työntekijöille pyrkii osoittamaan solidaarisuutta ja edistämään ihmisarvoista ja kestäväää työllisyyttä unionissa tarjoamalla tukea suurten merkittävien rakenneuudistusten vuoksi työttömiksi jääneille työntekijöille ja itsenäisille ammatinharjoittajille, joiden työskentely on loppunut, ja auttamalla heitä palaamaan ihmisarvoiseen ja kestäväään työhön mahdollisimman nopeasti.
- (2) EGR ei saa ylittää 186 miljoonan euron vuotuista enimmäismäärää (vuoden 2018 hintoina), kuten neuvoston asetuksen (EU, Euratom) 2020/2093<sup>8</sup> 8 artiklassa ja asetuksen (EU) 2021/691 16 artiklassa säädetään.
- (3) Espanja toimitti 30. marraskuuta 2022 hakemuksen EGR:n varojen ottamiseksi käyttöön yrityksessä Alu Ibérica LC S.L. Espanjassa toteutuneiden työpaikkojen menetyksen vuoksi. Hakemusta on täydennetty lisätiedoin asetuksen (EU) 2021/691 8 artiklan 5 kohdan mukaisesti. Hakemus täyttää asetuksen (EU) 2021/691 13 artiklassa säädetty EGR:n rahoitustuen edellytykset.
- (4) Tämän vuoksi EGR:stä olisi otettava käyttöön 1 275 000 euroa rahoitustuen antamiseksi Espanjan hakemuksen perusteella.
- (5) Jotta EGR:n varat saataisiin käyttöön mahdollisimman nopeasti, tätä päätöstä olisi sovellettava siitä päivästä, jona se hyväksytään,

<sup>6</sup> EUVL L 153, 3.5.2021, s. 48.

<sup>7</sup> EUVL L 433 I, 22.12.2020, s. 28.

<sup>8</sup> Neuvoston asetus (EU, Euratom) 2020/2093, annettu 17. joulukuuta 2020, vuosia 2021–2027 koskevan monivuotisen rahoituskehyn vahvistamisesta (EUVL L 433 I, 22.12.2020, s. 11).

OVAT HYVÄKSYNEET TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

*1 artikla*

Osana varainhoitovuoden 2023 Euroopan unionin yleistä talousarviota otetaan käyttöön työttömiksi jääneitä työntekijöitä tukevan Euroopan globalisaatiorahaston varojal 275 000 euroa maksusitoumusmäärärahoina ja maksumäärärahoina.

*2 artikla*

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*. Sitä sovelletaan [tämän päätöksen hyväksymispäivä]\* alkaen.

Tehty Brysselissä

*Euroopan parlamentin puolesta*  
*Puhemies*

*Neuvoston puolesta*  
*Puheenjohtaja*

---

\* Parlamentti lisää päivämäärän ennen julkaisemista EUVL:ssä.



# PERUSTELUT

## I. Taustatietoa

Euroopan globalisaatiorahasto (EGF) on perustettu, jotta voitaisiin tarjota lisätukea maailmankaupan huomattavien rakenteellisten muutosten seurauksista kärsiville työntekijöille. Vuosia 2021–2027 koskevan monivuotisen rahoituskehiksen vahvistamisesta annetun neuvoston asetuksen (EU, Euratom) 2020/2093<sup>9</sup>, 8 artiklan 1 kohdan sekä asetuksen (EU) N:o 2021/691<sup>10</sup> 16 artiklan mukaisesti rahasto ei saa ylittää 186 miljoonan euron vuotuista enimmäismäärää (vuoden 2018 hintoina).

Joulukuun 16. 2020 tehdyn toimielinten välisen sopimuksen<sup>11</sup> 9 kohdan mukaisesti komission on tehtävä hakemuksesta annetun myönteisen arvion perusteella budjettivallan käyttäjälle ehdotus rahaston varojen käyttöönotosta ja täydennettävä sitä vastaavalla pyynnöllä määrärahojen siirtämisestä kyseeseen tuleviin budjettikohtiin.

## II. Espanjan hakemus ja komission ehdotus

Espanja toimitti 30. marraskuuta 2022 hakemuksen EGF/2022/003 ES/Alu Ibérica rahoitustuen saamiseksi globalisaatiorahastosta sen jälkeen, kun Alu Ibérica -yritys oli vähentänyt 303 työntekijää<sup>12</sup> yrityksen selvitystilän seurauksena, joka johtui sen hakeutumisesta vapaaehtoiseen konkurssiin, jonka syynä puolestaan oli kilpailukyvyyn menetys ja energian ja raaka-aineiden hintojen nousu. Tämä on kolmas vuotta 2022 koskeva hakemus globalisaatiorahastolle ja toinen vuoden 2023 talousarvion yhteydessä käsiteltävä hakemus.

Arvioituaan hakemuksen komissio on tullut EGR-asetuksen kaikkien sovellettavien säännösten mukaisesti siihen tulokseen, että edellytykset rahoitustuen saamiseksi EGR:ltä täyttyvät.

Komissio hyväksyi 16. maaliskuuta 2023 ehdotuksen päätökseksi EGR:n varojen käyttöönottamisesta Espanjan hyväksi, jotta voidaan tukea 303:n kohteena olevan edunsaajan eli viiteajanjaksolla Alu Ibéricasta vähennettyjen työntekijöiden paluuta työmarkkinoille. EGR:stä olisi otettava Espanjan hyväksi käyttöön yhteensä 1 275 000 euroa eli 85 prosenttia suunniteltujen toimien kokonaiskustannuksista.

Komissio kelpuutti Espanjan hakemuksen käyttäen perusteena EGR-asetuksen 4 artiklan 2 kohdan a alakohdan toimintakriteeriä, jossa edellytyksenä on vähintään 200 työntekijän vähentäminen neljän kuukauden viiteajanjakson aikana jäsenvaltiossa sijaitsevasta yrityksestä, mukaan lukien työntekijät, jotka vähennetään yrityksen toimittajien tai jatkojalostajien palveluksesta, ja/tai itsenäiset ammatinharjoittajat, joiden työskentely on loppunut.

---

<sup>9</sup> EUVL L 433 I, 22.12.2020, s. 15.

<sup>10</sup> EUVL L 153, 3.5.2021, s. 48.

<sup>11</sup> Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission välinen toimielinten sopimus talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta, talousarvioyhteistyöstä ja moitteettomasta varainhoidosta sekä uusista omista varoista, mukaan lukien etenemissuunnitelma uusien omien varojen käyttöönottamiseksi, EUVL L 433 I, 22.12.2020, s. 28.

<sup>12</sup> EGR-asetuksen 3 artiklan mukaisessa merkityksessä.

EGR:n yhteisrahoitusta voidaan hakea vähennetyille työntekijöille kuudentyyppiseen toimintaan seuraavasti:

- a) Yleiset tiedotuspalvelut ja valmistelevat työpajat. Kaikille edunsaajille tarjotaan yleistä tietoa saatavilla olevista neuvonta- ja koulutusohjelmista, avustuksista ja työntekijöiden profiloinnista. Suunnitteilla on myös valmistelevia työpajoja, joissa annetaan enemmän tietoa uudelleentyöllistymisestä, toimilupia tai ammatillista pätevyyttä ja sosiaalisia taitoja koskevia todistuksia edellyttävistä aloista sekä yrittäjyyttä käsitteleviä työpajoja.
- b) Ammatillinen ohjaus, jolla pyritään työllistymiseen tai itsenäiseen ammatinharjoittamiseen täytöntöönpanon aikana
- c) Koulutus. Koulutustarjontaan sisältyy 1) avaintaitoja ja horisontaalista osaamista koskeva koulutus. 2) aiemmin hankitun osaamisen tunnustaminen 3) ammatillinen uudelleenkoulutus ja 4) ammatillinen täydennyskoulutus. Niille, jotka haluavat ryhtyä itsenäisiksi ammatinharjoittajiksi, tarjotaan yrittäjyyskoulutusta.
- d) Tehostettu työnhakuneuvonta. Tähän toimenpiteeseen sisältyy paikallisten ja alueellisten työllistymismahdollisuuksien aktiivinen kartoitus ja työnhakijoiden ja työpaikkojen yhteensovittaminen.
- e) Työhönpaluun jälkeen annettava ohjaus Jotta voidaan välttää uuteen työhön liittyvät mahdolliset ongelmat, työhön palanneet työntekijät saavat ohjausta ensimmäisten kuukausien aikana.
- f) Kannustimet. 1) Osallistumiskannustin. Toimenpiteisiin osallistuvat ja työhönpaluusuunnitelmaa noudattavat työntekijät saavat enintään 400 euroa. 2) Tuki matkakustannuksiin. Työntekijät ovat oikeutettuja saamaan 0,19 euroa kilometriä kohden sekä lisäkustannukset, kuten tietullit ja pysäköintikulut, kun tämä on asianmukaisesti perusteltua, sekä julkisen liikenteen kustannusten korvaaminen. 3) Huoltaja-avustus. Työntekijät, joilla on huollettavanaan lapsia, vanhuksia tai vammaisia, saavat enintään 20 euroa jokaisena päivänä, kun he osallistuvat toimenpiteeseen. Työhön sijoittumisen kannustimet. Jotta erityisesti ikääntyneitä työntekijöitä kannustettaisiin pysymään työmarkkinoilla, palkkatyöhön palaavat tai itsenäisiksi ammatinharjoittajiksi ryhtyvät työntekijät saavat 200 euroa kuukaudessa enintään kuuden kuukauden ajan.

Koska 35 prosenttia edunsaajista kuuluu yli 45-vuotiaisiin, joilla on jo vaikeuksia löytää uutta työpaikkaa paikallisilta työmarkkinoilta, lisätukea pidetään tärkeänä heidän tulevan työllistymisensä kannalta.

Komission mukaan edellä kuvatut toimet ovat aktiivisia työvoimapoliittisia toimenpiteitä, jotka ovat osa EGR-asetuksen 7 artiklassa vahvistettuja tukikelpoisia toimia, eivätkä ne korvaa passiivisia sosiaalisen suojelun toimenpiteitä.

Esittelijä panee myönteisenä merkille, että Espanja on toimittanut vaaditut tiedot toimista, jotka ovat asianomaiselle yritykselle pakollisia kansallisen lainsäädännön tai työehtosopimusten nojalla, ja vahvistanut, ettei EGR:n rahoitustuella korvata tällaisia toimia.

## **Menettely**

Komissio on rahaston varoja käyttöönottaakseen toimittanut budjettivallan käyttäjälle siirtopyynnön kaikkiaan 1 275 000 eurosta, joka saadaan EGR:n varauksesta (budjettikohta 30 30 02, maksusitoumusmäärärahat) ja siirretään EGR:ään (budjettikohta 16 02 02, maksusitoumusmäärärahat).

Parlamentin sisäisen sopimuksen mukaisesti työllisyyden ja sosiaaliasioiden valiokunnan ja aluekehitysvaliokunnan pitäisi osallistua prosessiin, jotta se voisi tarjota rakentavaa tukea ja osallistua rahastoa koskevien hakemusten arviointiin.

4.4.2023

## TYÖLLISYYDEN JA SOSIAALIASIOIDEN VALIOKUNNAN KIRJE

Johan Van Overtveldt  
Puheenjohtaja  
Budjettivaliokunta  
Bryssel

Asia: Lausunto työttömiksi jääneitä työntekijöitä tukevan Euroopan  
globalisaatiorahaston varojen käyttönotosta – EGF/2022/003 ES/Alu Ibérica –  
Espanja (2023/0068(BUD))

Arvoisa puheenjohtaja

Työllisyyden ja sosiaaliasioiden valiokuntaa on pyydetty antamaan edellä mainitussa menettelyssä lausunto valiokunnallenne. Valiokunta päätti antaa kyseisen lausunnon kirjeen muodossa.

Työllisyyden ja sosiaaliasioiden valiokunta käsitteli asiaa ja päätti kokouksessaan 22. maaliskuuta 2023 pyytää asiasta vastaavaa budjettivaliokuntaa sisällyttämään jäljempänä esitetyt ehdotukset päätöslauselmaesitykseen, jonka se myöhemmin hyväksyy.

Kunnioittavasti

Dragoș Pișlaru

## EHDOTUKSET

- A. ottaa huomioon, että Espanja toimitti 30. marraskuuta 2022 hakemuksen EGF/2022/003 ES/Alu Ibérica rahoitustuen saamiseksi työttömiksi jääneitä työntekijöitä tukevasta Euroopan globalisaatorahastosta (EGR) sen jälkeen, kun NACE Rev. 2:n kaksinumeroitasoon 24 (Metallien jalostus) luokitellulla toimialalla NUTS 2 -tason alueella Galiciassa oli vähennetty työntekijöitä hakemuksen viiteajanjakson aikana 10. toukokuuta 2022 – 10. syyskuuta 2022;
- B. ottaa huomioon, että hakemus koskee 303:a Alu Ibérica LC S.L:n (Alu Ibérica) Espanjassa vähentämää työntekijää;
- C. ottaa huomioon, että komissio hyväksyi Espanjan hakemuksen käyttäen perustana EGR-asetuksen 4 artiklan 2 kohdan a alakohdan toimintakriteeriä, jossa edellytyksenä on vähintään 200:n työttömäksi jääneen työntekijän työskentelyn loppuminen neljän kuukauden viiteajanjakson aikana jäsenvaltiossa sijaitsevassa yhdessä yrityksessä, mukaan lukien työntekijät, jotka vähennetään yrityksen toimittajien tai jatkojalostajien palveluksesta, ja/tai itsenäiset ammatinharjoittajat, joiden työskentely on loppunut;
- D. ottaa huomioon, että komissio hyväksyi 16. maaliskuuta 2023 ehdotuksen päätökseksi EGR:n varojen käyttöön otosta, jotta voidaan tukea 303:n edunsaajan palaamista työmarkkinoille, ja ilmoitti päätöksestä parlamentille ja neuvostolle samana päivänä;
- E. ottaa huomioon, että työpaikkojen menetykset johtuivat kilpailukyvyn menetyksestä, johon olivat syynä energian ja raaka-aineiden, kuten magnesiumin, hintojen nousu sekä alumiinin maailmanmarkkinahintojen lasku Kiinan tuotannon ylikapasiteetin vuoksi, ja että tämä johti Alu Ibérican asettamiseen selvitystilaan<sup>1</sup>; ottaa huomioon, että alumiini on yksi sähkön hinnan nousuun herkimmin reagoivista aloista ja että Eurometaux'n mukaan tuottajat joutuivat maksamaan sähköstä ja kaasusta yli kymmenkertaisen hinnan vuonna 2022 vuoteen 2021 verrattuna, mikä ylitti huomattavasti niiden tuotteiden myyntihinnat;
- F. ottaa huomioon, että alueet, joihin Alu Ibérican konkurssi ja sitä seuranneet työntekijöiden vähentämiset vaikuttavat eniten, ovat NUTS 3 -tason alue A Coruña ja samanniminen kaupunki; ottaa huomioon, että vuonna 2020 pandemian seurauksena työvoimaosuus ja työllisyysaste supistuivat huomattavasti A Coruñassa (työvoimaosuus 3,20 % ja työllisyysaste 4,66 %); ottaa huomioon, että työttömyysaste puolestaan nousi merkittävästi 11,63 prosenttiin vuonna 2020; ottaa huomioon, että vaikka tilanne onkin kohentunut sen jälkeen, työttömyysaste oli 9,50 prosenttia vuoden 2022 kolmannella neljänneksellä (viimeisimmät saatavilla olevat tiedot), mikä on 3,5 prosenttiyksikköä enemmän kuin EU:n keskiarvo (6 %);
- G. ottaa huomioon, että yli 45-vuotiaat työntekijät ovat jo ennestään muita heikommassa asemassa alueellisilla työmarkkinoilla; ottaa huomioon, että A Coruñassa 60 prosenttia rekisteröityneistä työnhakijoista kuuluu tähän ikäryhmään; ottaa huomioon, että Espanjan viranomaisten mukaan 35 prosenttia Alu Ibérican vähennetyistä työntekijöistä

---

<sup>1</sup> Alu Iberica on hakeutunut vapaaehtoiseen konkurssiin joulukuun 2021 jälkeen tuomioistuimen todettua sen maksukyvyttömyyden. A Coruñan kauppatoimioistuin nro 2 julisti 22. helmikuuta 2022 Alu Ibérica LC:n puretuksi ja hyväksyi likvidaatiomenettelyn aloittamisen.

kuuluu yli 45-vuotiaiden ikäryhmään ja että työntekijöiden vähennysten odotetaan vaikuttavan rankasti tämän ikäryhmän työttömyyteen;

- H. ottaa huomioon, että Espanja on selostanut, miten muutosten ennakkointia ja rakenneuudistusta koskevan EU:n laatukehysten suositukset on otettu huomioon tarkasteltavana olevassa tapauksessa; ottaa huomioon, että Galician viranomaiset seurasivat konkurssimenettelyä työntekijöiden oikeuksien turvaamiseksi ja löytääkseen vaihtoehtoja teollisuustoiminnan pitämiseksi yllä (työntekijöiden pääasiallinen vaatimus) joko samalla sektorilla tai uuden sijoittajan mahdollistamalla toiminnan uudelleenjärjestelyillä;
- I. ottaa huomioon, että lakisääteinen velvollisuus tarjota työntekijöille työnhakuneuvontaa, ammatinvalinnanohjausta ja koulutusta kuudeksi kuukaudeksi ei koske konkurssimenettelyssä olevia yrityksiä; ottaa huomioon, että Espanja hakee EGR:ltä yhteisrahoitusta täydentääkseen alueellisen julkisen työvoimapalvelun (Emprego Galicia) työntekijöille tarjoamia yleisiä palveluja;
- J. ottaa huomioon, että EGR ei saa ylittää 186 miljoonan euron vuotuista enimmäismäärää (vuoden 2018 hintoina), kuten vuosia 2021–2027 koskevan monivuotisen rahoituskehysten vahvistamisesta 17. joulukuuta 2020 annetun neuvoston asetuksen (EU, Euratom) 2020/2093 8 artiklassa säädetään;

Työllisyyden ja sosiaaliasioiden valiokunta pyytää siksi edellä esitetyn perusteella asiasta vastaavaa budjettivaliokuntaa sisällyttämään seuraavat ehdotukset päätöslauselmaesitykseen, jonka se myöhemmin hyväksyy:

1. muistuttaa, että EGR:n tavoitteena on osoittaa solidaarisuutta edunsaajille ja tukea heitä; katsoo, että EGR:n rahoitustuki olisi keskitettävä ensisijaisesti aktiivisiin työvoimapolitiittisiin toimenpiteisiin ja yksilöllisiin palveluihin, joilla pyritään integroimaan edunsaajat nopeasti takaisin ihmisarvoisiin ja kestäviin työpaikkoihin joko entisellä toimialalla tai sen ulkopuolella; korostaa, että on tärkeää valmistella työntekijöitä vihreään ja digitaaliseen eurooppalaiseen talouteen ja siksi nopeuttaa näitä siirtymiä; toteaa tässä yhteydessä jälleen, että unionilla olisi oltava tärkeä rooli tarjottaessa tarvittavia pätevyyksiä Euroopan vihreän kehityksen ohjelman mukaista oikeudenmukaista muutosta varten;
2. on yhtä mieltä komission kanssa siitä, että EGR-asetuksen 4 artiklan 2 kohdan a alakohdassa säädetty edellytykset täyttyvät ja että Espanja on oikeutettu saamaan kyseisen asetuksen mukaista rahoitustukea 1 275 000 euroa, mikä vastaa 85:tä prosenttia 1 500 000 euron kokonaiskustannuksista, joihin sisältyy 75,47 prosenttia yksilöllisten palvelujen kokonaismenoista ja 24,53 prosenttia avustuksista ja kannustimista aiheutuvista kokonaismenoista;
3. toteaa, että kaikki menettelyvaatimukset täyttyivät; pitää myönteisenä, että työmarkkinaosapuolet ASIME (Galician metalliteollisuudessa ja siihen liittyvien teknologioiden alalla toimivien yritysten liitto) ja ammattiliitot CCOO ja UGT osallistuivat hakemusprosessiin; korostaa avoimuuden tarvetta menettelyn kaikissa vaiheissa ja pitää myönteisenä työmarkkinaosapuolten osallistumista palvelupaketin täytäntöönpanoon yhteistyösopimuksen myötä; kehottaa ottamaan työmarkkinaosapuolet mukaan myös palvelujen arviointiin;

4. korostaa Espanjan vahvistaneen, että EGR:n rahoitustukea saaviin jäljempänä kuvattuihin toimiin ei saada tukea muista unionin rahoitusvälineistä;
5. toteaa, että hakemus koskee 303:a työttömäksi jäänyttä työntekijää, joiden työskentely on loppunut; pitää myönteisenä, että Espanja odottaa, että kaikki tukeen oikeutetut edunsaajat (kohteena olevat edunsaajat) osallistuvat toimenpiteisiin; korostaa, että 97 prosenttia kohteena olevista edunsaajista on 30–54-vuotiaita ja että 95 prosentilla on keskiasteen tai keskiasteen jälkeinen tai alempi koulutus; korostaa myös, että näiden ryhmien erityistarpeet olisi otettava huomioon yksilöllisiä palveluja tarjottaessa;
6. panee merkille huomattavan vaikutuksen, joka Alu Ibérica:n sulkemisella voisi Espanjan viranomaisten arvion mukaan olla liitännäispalveluja tarjoaviin yrityksiin laajemmilla valmistusteollisuuden työmarkkinoilla (noin 312 välillistä työpaikkojen menetystä A Coruñan kaupungissa); muistuttaa, että 4 artiklan 2 kohdan a alakohdassa tarkoitettujen toimintakriteerien perusteella tehtyihin hakemuksiin on mahdollista sisällyttää yrityksen toimittajien tai jatkojalostajien palveluksesta vähennetyt työntekijät, kun työskentelyn loppuminen koskee myös niiden toimintaa;
7. toteaa, että Espanja aloitti yksilöllisten palvelujen tarjoamisen kohteena oleville edunsaajille 2. maaliskuuta 2023; toteaa, että toimenpiteisiin liittyviin menoihin voidaan näin ollen myöntää EGR:n rahoitustukea kaudella, joka alkaa 2. maaliskuuta 2023 ja päättyy 24 kuukauden kuluttua rahoituspäätöksen voimaantulopäivästä; muistuttaa, että työntekijöille tarjottavat yksilölliset palvelut koostuvat seuraavista toimista: a) yleiset tiedotuspalvelut ja valmistelevat työpajat, b) ammatillinen ohjaus, c) koulutus, d) tehostettu työnhakuneuvonta, e) työhönpaluun jälkeen annettava ohjaus ja f) kannustimet;
8. korostaa erityisesti EGR-asetuksen 7 artiklan 2 kohdan merkitystä, sillä siinä edellytetään, että koordinoitussa paketissa ennakoidaan tulevia työmarkkinanäkymiä ja tarvittavia taitoja, joiden on oltava yhteensopivia resurssitehokkaaseen ja kestävään talouteen siirtymisen kanssa ja joissa on keskityttävä erityisesti digiteollisella aikakaudella tarvittavien taitojen jakamiseen; suhtautuu näin ollen myönteisesti erityisesti siihen, että suunnitelluissa koulutustoimenpiteissä asetetaan etusijalle taidot, joita tarvitaan digitaalisessa siirtymässä, robotisaatiossa ja vihreässä siirtymässä (esimerkiksi uudenlaiseen liikkuvuuteen, uusiin polttoaineisiin ja sähköisiin teknologioihin liittyvät taidot);
9. palauttaa mieliin, että EGR-asetuksen 7 artiklan 2 kohdan b alakohdassa säädetään yksilöllisten palvelujen koordinoituun pakettiin sisältyvien erityisten kestoltaan rajoitettujen toimenpiteiden mahdollisuudesta, muun muassa lastenhoitoavustusten maksamisesta, jotta voidaan helpottaa työnhakijoiden osallistumista ehdotettuihin toimiin; pitää siksi myönteisenä, että työttömiksi jääneet työntekijät, joilla on hoitovelvoitteita, saavat taloudellista lisätukea jokaiselta päivältä, jona he osallistuvat toimenpiteisiin;
10. muistuttaa, että EGR-tuki ei saa korvata toimenpiteitä, jotka kansallisen lainsäädännön tai työehtosopimusten mukaan kuuluvat yritysten vastuulle; toteaa, että Espanja on toimittanut tarvittavat vakuutukset siitä, että kansallisessa ja EU:n lainsäädännössä säädettyjä joukkovähentämissiin liittyviä vaatimuksia on noudatettu.

27.3.2023

## ALUEKEHITYSVALIOKUNNAN KIRJE

IPOL-COM-REGI D (2023) 11676

Johan Van Overtveldt  
Budjettivaliokunnan puheenjohtaja  
SOPHIE SCHOLL 05U012

Asia: **Euroopan globalisaatiorahaston varojen käyttöönotto – EGF/2022/003  
ES/Alu Ibérica**

Arvoisa puheenjohtaja Van Overtveldt

Komissio on toimittanut parlamentille ehdotuksensa Euroopan parlamentin ja neuvoston päätökseksi Euroopan globalisaatiorahaston varojen käyttöönotosta Espanjan hakemuksen johdosta (COM(2023)0129) sen jälkeen, kun toimialalla Espanjassa oli sanottu irti työntekijöitä.

Käsittääkseni ehdotuksesta on pian tarkoitus hyväksyä mietintö budjettivaliokunnassa.

Hakemus koskee 303:a työttömäksi jäänyttä työntekijää, joiden työskentely on loppunut yrityksessä Alu Ibérica. Yritys on toiminut toimialalla, joka on luokiteltu NACE Rev. 2:n kaksinumeroitasoon 24 (Metallien jalostus). Työntekijävähennykset sijoittuvat NUTS 2 -tason alueelle Galicia (ES 11). Alu Ibérican konkurssi ja sitä seuranneet työntekijöiden vähentämiset vaikuttavat eniten NUTS 3 -tason alueeseen A Coruña ja samannimiseen kaupunkiin.

Työpaikkojen menetykset johtuivat kilpailukyvyn menetyksestä, johon olivat syynä energian ja raaka-aineiden, kuten magnesiumin, hintojen nousu sekä alumiinin maailmanmarkkinahintojen lasku Kiinan tuotannon ylikapasiteetin vuoksi. Tästä aiheutui Alu Ibérican asettaminen selvitystilaan.

Arviolta 303 vähennetyn työntekijän odotetaan osallistuvan toimenpiteisiin. Työttömiksi jääneille työntekijöille tarjottavat yksilölliset palvelut koostuvat seuraavista toimenpiteistä: yleiset tiedotuspalvelut ja valmistelevat työpajat, uraohjaus, koulutus, tehostettu työnhakuneuvonta, työhönpaluun jälkeen annettava ohjaus, kannustimet.

Kokonaiskustannukset ovat arviolta 1 500 000 euroa. Yksilöllisten palvelujen osuus on 1 429 400 euroa ja valmistelu-, hallinnointi-, tiedotus- ja mainonta-, valvonta- ja raportointitoimien osuus 70 600 euroa. EGR:ltä haettu rahoitusosuus on yhteensä 1 275 000 euroa (85 % kokonaiskustannuksista).



Kansallisen ennakkorahoituksen ja kansallisen yhteisrahoituksen antaa alueellinen työ- ja tasa-arvoministeriö (Consellería de Promoción de Empleo e Igualdade)

Työttömiksi jääneitä työntekijöitä tukevan Euroopan globalisaatorahaston (EGR) rahoitustukeen sovellettavat säännöt vahvistetaan Euroopan globalisaatorahastosta (EGR) työttömiksi jääneille työntekijöille ja asetuksen (EY) N:o 1309/2013 kumoamisesta 28. huhtikuuta 2021 annetussa Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) 2021/691.

Valiokunnan koordinaattorit ovat arvioineet kyseisen ehdotuksen ja pyytäneet minua ilmoittamaan, että valiokunnan enemmistö ei vastusta EGR:n varojen käyttöönottoa kyseisen komission ehdottaman määrän osoittamiseksi.

Kunnioittavasti

Younous Omarjee

**TIEDOT HYVÄKSYMISESTÄ  
ASIASTA VASTAAVASSA VALIOKUNNASSA**

<b>Hyväksytty (pvä)</b>	17.4.2023
<b>Lopullisen äänestyksen tulos</b>	+: 36 -: 1 0: 0
<b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet jäsenet</b>	Rasmus Andresen, Pietro Bartolo, Olivier Chastel, David Cormand, Pascal Durand, José Manuel Fernandes, Eider Gardiazabal Rubial, Matteo Gazzini, Vlad Gheorghe, Valentino Grant, Valérie Hayer, Niclas Herbst, Monika Hohlmeier, Hervé Juvin, Joachim Kuhs, Zbigniew Kuźmiuk, Pierre Larrourou, Camilla Laureti, Janusz Lewandowski, Margarida Marques, Siegfried Mureșan, Victor Negrescu, Andrey Novakov, Bogdan Rzońca, Nicolae Ștefănuță, Nils Torvalds, Angelika Winzig
<b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet varajäsenet</b>	Anna-Michelle Asimakopoulou, Elisabetta Gualmini, Francisco Guerreiro, Fabienne Keller, Jan Olbrycht, Petri Sarvamaa
<b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet sijaiset (209 art. 7 kohta)</b>	Jérémy Decerle, Andor Deli, Elena Kountoura, Željana Zovko

**LOPULLINEN ÄÄNESTYS NIMENHUUTOÄÄNESTYKSENÄ  
ASIESTA VASTAAVASSA VALIOKUNNASSA**

36	+
ECR	Zbigniew Kuźmiuk, Bogdan Rzońca
ID	Matteo Gazzini, Valentino Grant
NI	Andor Deli, Hervé Juvin
PPE	Anna-Michelle Asimakopoulou, José Manuel Fernandes, Niclas Herbst, Monika Hohlmeier, Janusz Lewandowski, Siegfried Mureşan, Andrey Novakov, Jan Olbrycht, Petri Sarvamaa, Angelika Winzig, Željana Zovko
Renew	Olivier Chastel, Jérémy Decerle, Vlad Gheorghe, Valérie Hayer, Fabienne Keller, Nils Torvalds
S&D	Pietro Bartolo, Pascal Durand, Eider Gardiazabal Rubial, Elisabetta Gualmini, Pierre Larrourou, Camilla Laureti, Margarida Marques, Victor Negrescu
The Left	Elena Kountoura
Verts/ALE	Rasmus Andresen, David Cormand, Francisco Guerreiro, Nicolae Ştefănuţă

1	-
ID	Joachim Kuhs

0	0

Symbolien selitys:

+ : puolesta

- : vastaan

0 : tyhjää